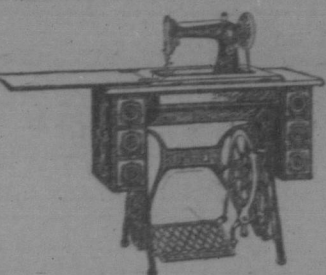


## Habt eine Singer Nähmaschine

im Hause. Wir verkaufen  
solche zu leichtesten Bedin-  
gungen.



Wo Ihr auch immer lebt, ein Singer Laden ist genau so leicht zu erreichen wie die Post Office. Der Singerladen ist das Nähzentrum jeder Gemeinde. Verkauft ist nur ein Teil des großen Singer Plans. Singerläden sind dauernde Einrichtungen, immer bereit Euch soweit wie möglich zu helfen, verlorene Teile zu ersetzen, Reparaturen zu machen, unterrichten, raten, etc.

### Singer Nähmaschinen

werden direkt durch den größten und zuverlässigsten Nähmaschinenfabrikanten in der Welt verkauft. Ihr erhaltet die beste Maschine, die Geld kaufen kann, eine Maschine, die lebenslang hält. Alte Maschinen werden in Zahlung genommen.

**Singer Sewing Machine Co., 1769 Cornwall Street**  
Verschiedene gebrauchte Maschinen billig zum Verkauf.

## Geschäfts-Vergrößerung

Hierdurch erlauben wir uns mitzuteilen, daß wir nunmehr ein großes Lager in

## Schnittwaren, Schuhe u. Eisenwaren

eingerrichtet haben, wofür wir das Lokal neben dem Fleischerladen reservierten. — Unser Lager in

## Fleischwaren

wird wie früher stets das Beste bieten. Großer Vorrat in frischer

Wurst, Kolonialwaren, Mehl usw.

Wir empfehlen uns Ihrem ferneren Wohlwollen und bitten um zahlreichen Zuspruch.

**Friedrich Michel Co.**

1701 Toronto Street Ecke Zehnte Avenue

## Geschäfts-Vergrößerung

Wir beehren uns unseren vielen Kunden und Freunden mitzuteilen, dass wir den frueher **Ehmann Bros. Laden** uebernommen und unserm Geschäft einverleibt haben, auf diese Weise einen einzigen grossen Store bildend.

Wir haben ein erstklassiges Lager, bestehend aus Groceries, Eisenwaren, Schnittwaren, Herren-, Damen- und Kinderkleidern, Mehl und Futter, Möbel usw.

Fuer Ausstellungsbesucher haben wir ganz besondere Bargains. Keiner sollte es versäumen, von unserem Geschäftsvergrößerungs-Verkauf Nutzen zu ziehen. Wer zuerst kommt, erhält die besten Werte.

Jedermann ist herzlich eingeladen, unsern ungeänderten und vergrösserten Laden zu besuchen und unser Lager und neuen Einrichtungen zu besehen. Hochachtungsvoll

## Schachter Supply Co.

Regina, Sask.

1602—1610 Zehnte Ave. Ecke Halifax Street

## Um das Beste zu erhalten

in den verschiedenen Sorten

## Wein, Spirituosen und Bier

gehen Sie zu

## Julius Mueller

Toronto St. u. Zehnte Ave.

Wir bieten Ihnen das Beste in Wein, Whisky, Cognac, Scotch Whisky, Brandy, Rum, Likör, Gin, Französischen Weinen und Likören, canadischen Traubenweinen, ebenso Bier in Fässern und Flaschen.

Aufträge für obige Sachen werden prompt ausgeführt.

Unser Motto: Qualität in allem.

Postversandt nach allen Teilen der Provinz.

Man adressiere:

**Julius Müller**

Toronto Street und Zehnte Avenue

Regina, Sask.

Der Qualitäts-Laden

Telephon 1708

Telephon 1708

## THE WESTERN TRADING CO.

A. S. Gimpel, Eigentümer

1435—1437 Elfte Ave., zwischen St. John und Ottawa St.



Hierdurch machen wir bekannt, dass wir in unserem neuen Laden 1435—1437 Elfte Avenue, zwischen St. John und Ottawa St., ein gut assortiertes Lager aller Sachen halten, welche existieren. Wir glauben nicht, dass es einen Artikel gibt, den wir nicht haben.

Ausserdem geben wir allen Farmern bekannt, dass wir denselben fuer ihre Produkte die besten Preise bezahlen.

Wir haben erstklassigen Fleischerladen,

wie er in Canada nicht feiner zu finden ist; alles wird mit Elektrizität betrieben. — Ferner haben wir alle Sorten Groceries, Kleider, Schuhwaren, Anzuege

usw. usw. Schnittwaren usw. usw.

Wir verkaufen alle Waren dreissig Prozent billiger wie irgend eine Firma in Regina. Seitdem wir das Geschäft in unserem eigenen Gebäude haben, können wir so billig verkaufen, da wir die Miete sparen. Wir machen alle Farmer nochmals darauf aufmerksam, dass wir alles Rindfleisch, Schweinefleisch, Kalbfleisch, Butter, Eier, Käse, Kartoffeln, sowie alle anderen Farmprodukte zu höchsten Preisen kaufen. Um freundlichen Zuspruch bittet hochachtungsvoll

## THE WESTERN TRADING CO.

A. S. Gimpel, Eigentümer

1435—1437 Elfte Ave., zwischen St. John und Ottawa St.

## Regina und Umgegend

— Herr Frank Selinger, der als Musiklehrer in Vermont, N. D. tätig war und jetzt in Allan, Sask. wohnt, wird im Spätherbst wieder nach Regina zurückkehren. Wie Herr Selinger berichtet, ereignete sich in Vermont während seines dortigen Aufenthaltes ein aufregender Vorfall, dem beinahe ein Menschenleben zum Opfer gefallen wäre. Bei dem Versuch, aus einem Brunnen einen Schlüssel, den er hatte hinunterfallen lassen, herauszuholen, verlor er sein Leben. Der Knecht des Herrn Wendolin Hamann, bis zur Hüfte in Fels und konnte erst nach 12½ Stunden angestrengter Arbeit aus seiner furchtbaren Lage befreit werden. Naum hatte man ihn herausgezogen, als der ganze Brunnen zusammenbrach.

— Die drei Hilfs-Postämter, welche seinerzeit von Ottawa aus genehmigt wurden, sollen in ganz kurzer Zeit eröffnet werden, da die Geschäfte im Hauptpostamt einen derartigen Umfang angenommen haben, daß solche Substationen eine unbedingte Notwendigkeit sind.

— Die in deutschen Kreisen Reginas und Umgegend wohl bekanntesten Herren Hamann und Arnush werden am Sonnabend den 26. Juli im Westminster Hotel, Ecke Ottawa St. und 11. Ave. ein Groceries- und Fleisch- und Wurstwaren-Geschäft eröffnen. Unsere Leser sollten es sich angelegen sein lassen, in erster Linie deutsche Geschäftsleute zu unterstützen. Siehe Anzeige in dieser Nummer.

— Hans England, der eine Frucht-farm in Fruitvale, B. C. hatte, ist jetzt nach Red Jacket, Sask. verzogen, wo derselbe wieder Landwirtschaft betreiben wird. Alle seine Freunde und Bekannte mögen Briefe nach dort richten.

— Frank Meyer, dessen Sohn Jacob schon seit April auf seinem Land bei Wytheville, B. C. hatte, ist jetzt nach Red Jacket, Sask. verzogen, wo derselbe wieder Landwirtschaft betreiben wird. Alle seine Freunde und Bekannte mögen Briefe nach dort richten.

— Herr Pastor Alexander Leonhardt wird Ende Juli, einem Ruf an eine größere Gemeinde in New Jersey folgend, Beaufort verlassen. Sein Nachfolger ist Herr Pastor Fritz aus Edmond, der am 1. August sein neues Amt antreten wird.

Weitere Nachrichten aus Regina siehe Seite 6.

## Hallo! Farmer! Städter! Hallo!

Wißt Ihr den Platz, wo stets die größten Bargains zu haben sind? — Wo? — Nur bei der

## Great West Supply Co.

1337 Zehnte Ave. J. Schwarzfeld, Inhaber Ecke Ottawa St.

Wir machen hierdurch bekannt, daß unser Lager jetzt aus sämtlichen Gegenständen besteht, welche man braucht. — Wir verkaufen diese zu Preisen, wie es niemand anders kann. Jeden Tag kommen frische Waren an und kann man versichert sein, stets die beste Auswahl zu finden. Allen Farmern, welche zur Ausstellung hierherkommen und bei uns ihre Einkäufe machen, wollen wir den Preis der Fahrkarte bezahlen. Es wird sich lohnen, uns zu besuchen, da Ihr dabei nur Geld sparen könnt. Beachtet besonders die folgenden Preise:

### Groceries

Zucker	
100 Pfund	\$5.25
50 Pfund	\$2.70
20 Pfund	\$1.10

Mehl	
5 Pfund	25c
Seife	
per Karton	25c

### Herrenanzüge

100 Anzüge, regulär \$10 bis \$15, jetzt	\$5.95
50 Anzüge, regulär \$8 bis \$10, jetzt	\$3.75
300 Anzüge feinste Qualität zu halben Preisen	

### Knabenanzüge

500 Knaben Anzüge, alle Sorten, werden zu irgend einem annehmbaren Preise verkauft.

### Arbeiterhemden

Arbeitshemden, reg. 75c, für 35c  
1000 Arbeitshemden, reg. \$1.00, für 50c  
5000 Arbeitshemden, reg. \$1.25, für 65c  
5000 Sonntagshemden werden verkauft zu halben Preisen

### Schnittwaren

Fertige Frauenkleider, Mäntel, Blusen, Bettdecken, überhaupt alle Gebrauchsartikel zu staunend billigen Preisen verkauft.  
Alle Sorten Schuhe werden billig verkauft.

Kommt alle in diesen Laden, denn hier allein nur ist der Platz, wo Ihr sehr viel Geld sparen könnt

## Great West Supply Co.

1337 Zehnte Ave. J. Schwarzfeld, Inhaber Ecke Ottawa St.